

Mutmacher-Stories Folge 80

24.09.2018

## Mehrsprachige MutmacherInnen – „SAG’S MULTI!“



Heute startet die Nominierungsphase für „SAG’S MULTI!“ ([www.sagsmulti.at](http://www.sagsmulti.at)), den mehrsprachigen Redewettbewerb. Gesucht sind junge Menschen, die vor einem Publikum ihre Gedanken ausbreiten wollen – und das nicht nur in einer Sprache.

Zum zehnten Mal werden in diesem Schuljahr junge Menschen Reden halten und in diesen Reden zwischen zwei Sprachen wechseln – zwischen Deutsch und ihrer Erstsprache bzw. Muttersprache, oder einer erlernten Fremdsprache.

Im vergangenen Jahr waren im Wettbewerb 53 Sprachen zu hören. 592 SchülerInnen aus ganz Österreich waren von ihren Schulen nominiert worden. Hier zwei Reden aus dem vergangenen Durchgang:

---

**Elodie Arpa - BG Untere Bachgasse Mödling - Französisch - Muttersprache -  
Kat.3 -18j.**

„Ungerechtigkeiten sammeln sich an. Wie Perlen an einer Schnur. Und bilden eine Kette. Nur, dass diese Kette unsere Gesellschaft nicht schmückt, sondern zur Halsschlinge wird.“



**Lars De Gooyert – BG /BRG Purkersdorf – Niederländisch – Muttersprache -  
Kat. 1- 13j.**

„Jetzt möchte ich Sie fragen, ob Sie auch wirklich für ihre Ziele kämpfen, oder doch nur das Nötigste tun. Haben Sie ihre Ziele zu ihren Wünschen in das Gefängnis für scheinbar unerreichbare Dinge gesperrt? „



Diese jungen Menschen sind in ihrer Internationalität und ihrer Mehrsprachigkeit eine beeindruckende Generation.

Wie eng ist der Blickwinkel jener, die meinen, allein von der Frage nach der Umgangssprache in der Familie auf die Deutschkenntnisse schließen zu können. Da spielen viele andere Faktoren mit...

Ursprünglich war „SAG'S MULTI!“ nur für jene gedacht, deren Mutter- bzw. Erstsprache nicht Deutsch ist. Mittlerweile haben wir den Wettbewerb auch für die Kombination Deutsch und erlernte Fremdsprache geöffnet. Denn es geht uns um die Förderung dieser tollen Generation.

Bundespräsident Dr. Alexander Van der Bellen hat es in seiner Grußbotschaft zur Preisverleihung im vergangenen Durchgang so treffend gesagt:

---

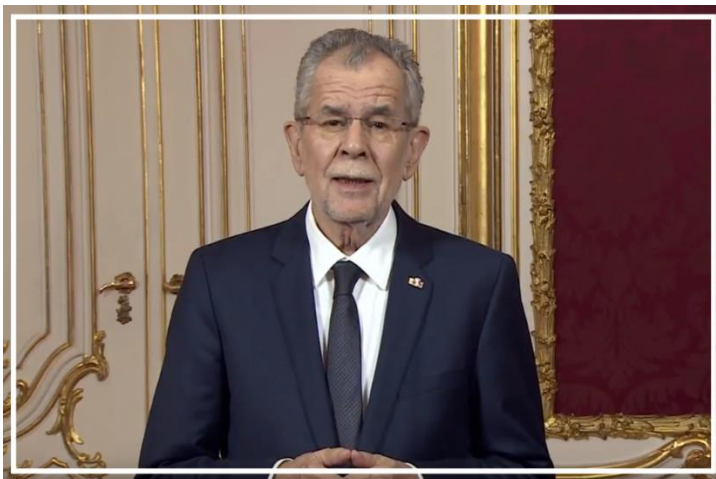
*Viele von euch stammen aus Familien, die nach Österreich zugewandert sind. Manche sind schon länger in Österreich, vielleicht schon hier geboren, manche sind erst seit kurzem hier. Gemeinsam mit allen anderen, deren familiäre Wurzeln hier in Österreich liegen seid ihr aber eine Generation. Und so, wie ihr in den Klassenzimmern gemeinsam Eure Erfahrungen macht, braucht Österreich auch Eure Vielfalt, Euer Miteinander in dieser Offenheit.*

*Nehmt diese Erfahrung des mehrsprachigen Redewettbewerbs mit in Euer Leben.*

*Haltet Augen und Ohren offen. Macht euch Gedanken.*

*Schätzt den Wert des Dialogs.*

*Stärkt euren Widerstand gegenüber den einfachen Antworten. Das Leben ist nicht schwarz-weiß.*



LINK zum Video der Grußbotschaft

<https://www.youtube.com/watch?v=9P3KnGtDsNY&t=5s>

Bei „SAG’S MULTI!“ erleben wir nun schon zum zehnten Mal wie junge Menschen ihren Gedanken souverän Raum geben. Über 3.509 junge Menschen sind in den

ersten neun Durchgängen von ihren Schulen nominiert worden. 147 von ihnen wurden als PreisträgerInnen ausgezeichnet.

Hier der Trailer zur ersten Preisverleihung von „SAG'S MULTI!“ im Schuljahr 2009/2010:



Und hier ist der Trailer für den neuen Durchgang. PreisträgerInnen der vergangenen Jahre haben daran mitgewirkt. Danke an Adriana Davidović für die Idee, diesen Trailer im Cobenzl zu drehen, danke an das Team am Cobenzl für die Gastfreundschaft und Danke an Niko Havranek für Dreh und Schnitt:



Die Themen für „SAG'S MULTI!“ in diesem Jahr sind:

**Brücken und Mauern - wie bauen wir unsere Zukunft?**

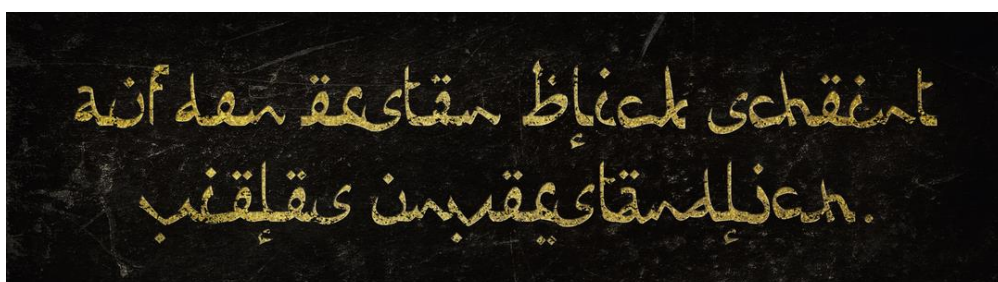
Zukunft braucht Herkunft

Europa, die Welt und wir

#metwo – empören und empowern

Zitat: „Das Recht, Rechte zu haben.“ – Hannah Arendt

Bildimpuls:



Viele Erinnerungen werden bei mir im Rückblick wach; ich durfte tolle, junge Menschen und großartige LehrerInnen kennenlernen. Die einen, die in ihren Reden oft sehr persönliche, oft aber auch sehr politisch wache Gedanken formuliert haben. Die anderen, die jungen Menschen als BegleiterInnen zur Seite stehen, die sie ermutigen, fördern und fordern, und offen sind für neue Ideen und Gedanken.

### **Viele „SAG’S MULTI!“ Reden auf Youtube**

Und wer Lust hat – Mittlerweile gibt es auf Youtube eine lange Trefferliste für „SAG’S MULTI!“: [https://www.youtube.com/results?search\\_query=sags+multi](https://www.youtube.com/results?search_query=sags+multi)

Die TeilnehmerInnen, PreisträgerInnen aus den ersten neun Durchgängen von „SAG’S MULTI!“ – sie sind für mich die MutmacherInnen dieser Woche. Und ich bin schon gespannt auf jene, die sich in diesem Jahr an „SAG’S MULTI!“ beteiligen werden. Denn auch sie werden MutmacherInnen, davon bin ich überzeugt.

### **Bis zum 19. Oktober 2018 können TeilnehmerInnen ab der 7. Schulstufe von ihren Schulen nominiert werden.**

Weitere Informationen unter [www.sagsmulti.at](http://www.sagsmulti.at) oder per E-Mail Fragen an [a.davidovic@vwfi.at](mailto:a.davidovic@vwfi.at)

Ich wünsche Ihnen eine Woche, in der Sie der Wachheit und Mehrsprachigkeit von jungen Menschen begegnen dürfen – und wenn Sie Lust haben, im Dezember starten die Regionalrunden an Schulen in Wien, Graz und Innsbruck, da kann man einfach zuhören kommen.

Herzlichst

Ihr

Peter Wesely

---

PS.: Jeden Montag gibt es eine Mutmacher-Story für die AdressatInnen des Newsletters von Wirtschaft für Integration. Alle Mutmacher-Stories zum Nachlesen auf der Website von "Wirtschaft für Integration": <http://www.vwfi.at/unsere-projekte/mutmacher-stories/>



*Copyright © 2018 VWFI, All rights reserved.*

Neue Woche, neuer Mut

**Our mailing address is:**

VWFI  
Brunnengasse 72/10  
Wien 1160  
Austria